

# IBM Research Report

## Erratum to Stable ergodicity and Julienne Quasi-conformality, J.Eur. Math.Soc. 2, 1-52

**Charles Pugh**

University of California at Berkeley  
Berkeley, CA 94720

**Michael Shub**

IBM Research Division  
Thomas J. Watson Research Center  
P.O. Box 218  
Yorktown Heights, NY 10598

**Alexander Starkov**

All-Russian Institute of Electronics, ISTR



Research Division

Almaden - Austin - Beijing - Delhi - Haifa - India - T. J. Watson - Tokyo - Zurich



## Erratum to Stable ergodicity and julienne quasi-conformality, J. Eur. Math. Soc. 2, 1-52

Charles Pugh, Michael Shub, and Alexander Starkov

Theorem B of [PS] is correct but its proof is not complete. The following result supplies the missing ingredient, which we tacitly assumed in the proof of Proposition 10.6. We recall the context.

$G$  is a connected Lie group,  $A : G \rightarrow G$  is an automorphism,  $B$  is a closed subgroup of  $G$  with  $A(B) = B$ ,  $g \in G$  is given, and the *affine diffeomorphism*

$$f : G/B \rightarrow G/B$$

is defined as  $f(xB) = gA(x)B$ . It is covered by the diffeomorphism

$$\bar{f} = L_g \circ A : G \rightarrow G,$$

where  $L_g : G \rightarrow G$  is left multiplication by  $g$ ,

$\bar{f}$  induces an automorphism of the Lie algebra  $\mathfrak{g} = T_e G$ ,  $\mathfrak{a}(\bar{f}) = ad(g) \circ T_e A$ , where  $ad(g)$  is the adjoint action of  $g$ , and  $\mathfrak{g}$  splits into generalized eigenspaces,

$$\mathfrak{g} = \mathfrak{g}^u \oplus \mathfrak{g}^c \oplus \mathfrak{g}^s,$$

such that the eigenvalues of  $\mathfrak{a}(\bar{f})$  are respectively outside, on, or inside the unit circle. The eigenspaces and the direct sums  $\mathfrak{g}^{cu} = \mathfrak{g}^u \oplus \mathfrak{g}^c$ ,  $\mathfrak{g}^{cs} = \mathfrak{g}^c \oplus \mathfrak{g}^s$  are Lie subalgebras and hence tangent to connected subgroups  $G^u$ ,  $G^c$ ,  $G^s$ ,  $G^{cu}$ ,  $G^{cs}$ .

**THEOREM 1.** *Let  $f : G/B \rightarrow G/B$  be an affine diffeomorphism as above such that  $G/B$  is compact and supports a smooth  $G$ -invariant volume. Let  $H$  be any of the groups  $G^u, G^c, G^s, G^{cu}, G^{cs}$ . Then the orbits of the  $H$ -action on  $G/B$  foliate  $G/B$ . Moreover,  $f$  exponentially expands the  $G^u$ -leaves, exponentially contracts the  $G^s$ -leaves, and affects the  $G^c$ -leaves subexponentially.*

**PROOF.** Since  $gA(H)g^{-1} = H$ , and since  $H$  acts by left multiplication, it follows that the  $H$  orbit partition of  $G$  is  $\bar{f}$ -invariant:

$$\bar{f}(Hx) = gA(Hx) = gA(H)A(x) = gA(H)g^{-1}gA(x) = H\bar{f}(x).$$

Since the orbits are right cosets, they are leaves of a foliation of  $G$ . Likewise, the orbit partition of  $G/B$  is  $f$ -invariant. Its orbits are sets of the form  $HxB$ , but it is not a priori clear that they foliate  $G/B$ . We distinguish two cases.

Case 1: The automorphism  $A$  is the identity map, i.e.  $f(xB) = gxB$ . Then under the assumption that  $G/B$  supports a smooth  $G$ -invariant volume, it is proved

---

The second author was supported in part by NSF Grant #DMS-9988809.

The third author was supported by the Leading Scientific School Grant, No 457.2003.1.

in [S] that for two of the subgroups  $H$ , namely  $G^u$  and  $G^s$ , the  $H$ -orbits do foliate  $G/B$ .

The orbits of a Lie group action are non-overlapping smooth manifolds. Let  $E^u, \dots, E^{cs}$  and  $J^u, \dots, J^{cs}$  be the tangent bundles to the  $H$ -orbit partitions of  $G$  and  $G/B$  with respect to the  $H$ -actions,  $H = G^u, \dots, G^{cs}$ . Continuity of the tangent bundle is equivalent to the orbit partition being a foliation. Thus  $E^u, \dots, E^{cs}$ ,  $J^u$ , and  $J^s$  are continuous. The other three bundles are continuous except for dimension discontinuity. We claim that

$$(0.1) \quad J^u + J^{cs} = T(G/M) \quad \text{and} \quad J^u \cap J^{cs} = 0,$$

from which it follows that  $J^{cs}$  is continuous. The first assertion is clear from the facts that  $TG = E^u \oplus E^{cs}$ ,  $T\pi(TG) = T(G/B)$ ,  $T\pi(E^u) = J^u$ , and  $T\pi(E^{cs}) = J^{cs}$ , where  $\pi : G \rightarrow G/B$  is the natural projection.

There is a sixth  $T\bar{f}$ -invariant subbundle of  $TG$ , the tangent bundle of the foliation of  $G$  by left  $B$ -cosets  $xB$ , which we call  $F$ . It is the kernel of  $T\pi$ . Since  $E^u$  and  $J^u$  are tangent to foliations, and  $\pi$  takes the leaves of the  $E^u$ -foliation to those of the  $J^u$ -foliation, the rank of the restriction of  $T\pi$  to  $E^u$  is constant. Hence  $F \cap E^u$  is continuous.

Choose an inner product on  $T_eG = \mathfrak{g}$  so that  $ad(g)$  expands  $\mathfrak{g}^u$ , contracts  $\mathfrak{g}^s$ , and is neutral on  $\mathfrak{g}^c$ . Extend the inner product to a right invariant Riemann metric on  $G$ , and let  $E_1^u$  be the orthogonal complement of  $F \cap E^u$  in  $E^u$ . Fix any Riemann metric on  $G/B$ . From the compactness of  $G/B$  it follows that there exist  $a, b > 0$  such that each vector  $w \in J^u$  lifts to  $v_1 \in E_1^u$ ,  $T\pi(v_1) = w$ , with  $a\|w\| \leq \|v_1\| \leq b\|w\|$ . The derivative  $T\bar{f}^n : TG \rightarrow TG$  exponentially stretches the component of  $v_1$  in  $E_1^u$  for  $n > 0$ , so the same is true of  $w$  – it is exponentially stretched by positive iterates of  $Tf$ .

On the other hand, any  $w \in J^{cs}$  lifts to a vector in  $E^{cs}$  which is not exponentially stretched by positive iterates of  $T\bar{f}$ , so the same is true of  $w$  – it is not exponentially stretched by positive iterates of  $Tf$ . Thus,  $J^u \cap J^{cs} = 0$ , which completes the proof of (0.1), and hence of continuity of  $J^{cs}$ .

Symmetrically,  $J^{cu}$  is continuous. Then, working inside  $J^{cu}$ , the same reasoning shows that continuity of  $J^u$  leads to continuity of  $J^c$ . The  $H$ -orbits foliate  $G/B$ .

Case 2: The automorphism  $A$  is not the identity. Here we use a standard trick similar to the suspension of a diffeomorphism. With no loss of generality we assume that  $G$  is simply connected (replacing if needed  $B$  by its inverse image in the universal cover). Then the automorphism group  $\text{Aut}(G)$  is algebraic. Let  $\text{Aff}(G)$  be the semidirect product of  $G$  and  $\text{Aut}(G)$ . Thus  $f = L_g \circ A \in \text{Aff}(G)$ . Since  $\text{Aut}(G)$  is algebraic, the Zariski closure of the cyclic subgroup  $A^{\mathbb{Z}} \subset \text{Aut}(G)$  is an abelian group with finitely many connected components. In particular, there exist a one-parameter subgroup  $C \subset \text{Aut}(G)$  and a nonzero  $k \in \mathbb{Z}$  such that  $A^k \in C$ . Let  $G_1$  be the semidirect product of  $G$  and  $C$ , and  $B_1$  the semidirect product of  $B$  and  $A^{k\mathbb{Z}}$ . Then  $G_1/B_1$  fibres over the circle  $C/A^{k\mathbb{Z}}$  with fibres isomorphic to  $G/B$ , and hence has a smooth  $G_1$ -invariant volume [R]. Clearly,  $G_1$  is a connected Lie group and  $f^k = L_h \circ A^k \in G_1$  for some  $h = h(g, A, k) \in G$ . Apply Case 1 to the left translation of  $G_1$  by  $f^k$ . The resulting stable and unstable leaves are contained in the  $G/B$ -fibres while the center leaves are transverse to the fibres. Thus the  $H$ -orbits foliate  $G/B$ .  $\square$

### References

- [PS] Pugh, C. and M. Shub, *Stable ergodicity and julienne quasiconformality*, J. Eur. Math. Soc. **2** (2000), 1–52.
- [R] Raghunathan, M.S. *Discrete subgroups of Lie groups*, Springer-Verlag, Berlin (1972).
- [S] Starkov, A.N., *Horospherical flows on homogeneous spaces of finite volumes*, Math. USSR Sbornik, **73** (1992), No. 1, 161-170.

DEPARTMENT OF MATHEMATICS, UNIVERSITY OF CALIFORNIA, BERKELEY, CA 94720  
*E-mail address:* `pugh@math.berkeley.edu`

IBM T. J. WATSON RESEARCH CENTER, P. O. BOX 218, YORKTOWN HEIGHTS, NY 10598  
*E-mail address:* `mshub@us.ibm.com`

ALL-RUSSIAN INSTITUTE OF ELECTROTECHNICS, ISTR, MOSCOW REGION, RUSSIA, 143500  
*E-mail address:* `RDIEalex@istra.ru`